

The Sacrament of Confirmation / **strengthens** the baptized / with the gifts of the Holy Spirit / through the holy anointing / to imitate Christ and / to spread and defend the Catholic Faith.

**Confirmation 2015:**  
**Father Emil Joseph Kapaun – An  
Extraordinary Witness of Christ.**

**BRING FR.KAPAUN'S CHALICE!**

Display **POSTER** of ordination  
portrait  
Born April 20, 1916. Born and  
raised in Pilsen, KS.  
Ordained June 9, 1940 in Wichita.  
Died May 23, 1951 (35 years old) in  
Korea.  
Medal of Honor April 11, 2013.  
Hall of Heroes April 12, 2013.  
Served in Spearville and Timken.

**Good News and Kingdom Living**

**GOOD NEWS:**

We hear the Good News, and  
choose to respond by following  
Jesus. This is the preaching and  
proclaiming of our faith, the content  
of the Good News, the Word and  
message, and what we share with  
others (see Acts 2:14-41, Peter's  
Pentecost sermon).

Jesus invites me to hear,  
believe, respond, and follow: I  
believe, I accept, I respond in faith, I  
decide to change my life, I change  
my life. in imitating Christ I have a  
new way of thinking, speaking, and  
acting. This is what it means to be a  
Christian and belong to the Catholic  
Church.

**Confirmación 2015:**  
**Padre Emil Joseph Kapaun – Un  
Testigo Extraordinario de Cristo.**

**¡TRAER EL CÁLIZ DEL PADRE  
KAPAUN!**

Exhibir el **CARTEL** de la foto de  
ordenación.  
Nació 20 de abril, 1916. Nació y  
creció en Pilsen, KS.  
Fue ordenado el 9 de junio 1940 en  
Wichita.  
Murió el 23 de mayo, 1951 (35 años  
de edad) en Korea.  
Medalla de Honor 11 de abril, 2013.  
Salón de Héroe 12 de abril, 2013.  
Sirvió en Spearville y Timken.

**La Buena Nueva y Vivir el Reino**

**LA BUENA NUEVA:**

Nosotros oímos la Buena Nueva y  
escogemos responder a seguir a  
Jesús. Esto es la predicación y la  
proclamación de nuestra fe, el  
contenido de la Buena Nueva, la  
Palabra y el mensaje, y lo que  
compartimos con otros (Vea Hechos  
2:14-41, el sermón de Pedro el día de  
Pentecostés).

Jesús me invita a oír, a creer, a  
responder y a seguir: Yo creo, yo  
acepto, yo respondo con fe, yo  
decido cambiar my vida, yo cambio  
mi vida, al imitar a Cristo, yo tengo  
un nuevo modo de pensar, de hablar  
y de actuar. Esto es lo que significa  
ser un cristiano y pertenecer a la  
Iglesia Católica.

In general, this is the “who, what, and why” of our Catholic faith.

1. I need a Savior – on my own, I am alone and hope-less.

Letter to a soldier, from Fr. Kapaun at home: **“When you get to feeling blue or things don’t go so well, just think of your friends on the ‘home front’ who are praying for you. Every week a holy Mass is said for you and your folks. May God bring you back again healthy and safe and victorious. ... From a soldier of Christ, Father Emil Kapaun”** (72). Display **POSTER** of helping a soldier off the battlefield.

2. Jesus is God became Man – Jesus is both divine and human, two natures in one divine person.

-- While in training in Texas: **“I am located in Chapel No. 2. I keep the Blessed Sacrament here on the Altar. We have it fixed up very nice, and many of the soldiers come in to make visits to the Blessed Sacrament”** (116-117).

3. Jesus died and rose to save me – by His death Jesus frees me from sin; by His resurrection Jesus opens for us the way to a new life.

En general, esto es el “quién, el qué y el por qué” de nuestra fe católica.

1. Necesito un Salvador – por mi cuenta, estoy solo y sin esperanza.

-- Carta a un soldado, del Padre Kapaun en casa: **“Cuando te sientas triste o las cosas no van tan bien, solo piensa en tus amigos que te apoyan con sus oraciones. Cada semana se ofrece una santa Misa por ti y tu familia. Que Dios te regrese sano y salvo y victorioso. ... De un soldado de Cristo, Padre Emil Kapaun”** (72). Exhibir el **CARTEL** ayudando a un soldado fuera del campo de batalla.

2. Jesús es Dios hecho Hombre – Jesús es ambos divino y humano, dos naturalezas en una persona divina.

-- Mientras entrenamiento en Texas: **“Estoy situado en la Capilla Número 2. Guardo el Santísimo aquí en el Altar. Lo hemos compuesto muy bonito y muchos de los soldados vienen a hacer visitas al Santísimo”** (116-117).

3. Jesús murió y resucitó para salvarme – por su muerte Jesús me libró del pecado; por su Resurrección Jesús abre para nosotros el camino a una nueva vida.

-- Regarding helping on the farm during harvest in the summer: "A neighbor, Martin Klenda, noticed that young Kapaun was not wearing gloves. His hands were blistered and raw. When asked why he worked with bare hands, he replied in a matter-of-fact tone: **'I want to feel some of the pain our Lord felt when He was nailed to the cross'**" (35-36).

4. Jesus invites me to believe, and I respond – to this saving faith. He gives me the Holy Spirit to help.

-- Congratulating Emil and Vicky on their wedding anniversary: **"I wish you the best of luck and a great abundance of joy, both during this short period of earth and during the never-ending life in heaven"** (53-54).

5. I follow Jesus and His Church, not the world – I follow His way of life. This will lead me to the fullness of happiness, peace, and life in heaven. The Holy Spirit assists me to follow Jesus.

-- Acerca de ayudar en el rancho durante la cosecha en el verano: "Un vecino, Martin Klenda, vio que el joven Kapaun no estaba usando guantes. Sus manos tenían ampollas y estaban lastimadas. Cuando le preguntaban por qué trabajaba con las manos sin guantes, respondía de una manera casual: **'Quiero sentir algo del dolor que nuestro Señor sintió cuando fue clavado en la cruz'**" (35-36).

4. Jesús me invita a creer y yo respondo – a esta fe salvadora. Él me da el Espíritu Santo para ayudarme.

-- Felicitando a Emil y a Vicky en su aniversario de matrimonio: **"Les deseo lo mejor de la suerte y una gran abundancia de gozo, ambos durante este corto tiempo en la tierra y durante la vida que nunca terminará en el cielo"** (53-54).

5. Yo sigo a Jesús, no al mundo – Yo sigo su estilo de vida. Esto me guiará a la plenitud de la felicidad, la paz y la vida en el cielo. El Espíritu Santo me ayuda a seguir a Jesús.

-- As an Army Chaplain in WWII, stationed in India: **“It certainly is wonderful thing to be a priest of God, no matter where one goes. Working with these poor people seems to give a very close contact with God; for I have yet to meet anyone more grateful for the small amount of help that we Catholic Chaplains have given them. God bless all of them”** (96).

#### **KINGDOM LIVING:**

We bear witness to others by imitating Jesus’ love. Life is lived in charity, with forgiveness and humble service to others. We witness in deed. Others see us as an example, are attracted to and inspired by this way of life, and ask us about this way of life, this kingdom of God way of life, this “kingdom living.”

I live in a way that creates the potential to lead others to Jesus, as I witness the Good News to others, to the world. I want to better learn/understand/apply this kingdom living, so I study the Bible and Catechism of the Catholic Church.

-- Como un Capellán del Ejército durante la Segunda Guerra Mundial, sirviendo el India: **“De verdad es una cosa maravillosa ser un sacerdote de Dios, no importa a dónde vaya uno. Trabajando con esta gente pobre parece tener un contacto íntimo con Dios; me falta conocer a alguien más agradecido por la poca ayuda que nosotros, los Capellanes Católicos, les hemos dado. Que Dios los bendiga a todos”** (96).

#### **VIVIR EL REINO:**

Damos testimonio para otros al imitar el amor de Jesús. La vida se vive en caridad, con el perdón y el servicio humilde a otros. Damos testimonio por acciones. Otros nos ven como ejemplo, son atraídos a e inspirados por este estilo de vida, y nos preguntan acerca de este modo de vivir, este modo de vivir el reino de Dios, este “vivir el reino.”

Vivo de una manera que crea la potencial de dirigir a otros a Jesús, al dar testimonio de la Buena Nueva a otros, al mundo. Quiero mejor aprender/entender/aplicar este modo de vivir el reino, por eso estudio la Biblia y el Catecismo de la Iglesia Católica.

In general, this is the “how, when, and where” of our Catholic faith.

=====

1. Daily Prayer: I need Jesus – personal prayer at least once per day.

-- Fr. Kapaun, while a seminarian, wrote to an engaged couple from home, as he sent them a crucifix as a wedding gift. He relayed the message of a priest: **“tell them to hang it up in their living room where everybody will see it. And tell to say some prayers together before the crucifix either in the morning or evening. If they continue this practice, God will bless their home and work as Christ promised: ‘For where there are two or three gathered in My name, there am I in the midst of them’”** (52).

2. Weekly Mass: Jesus becomes a part of me; I am strengthened by the Eucharist – worthy reception of the Eucharist on Sundays and other Holy Days (or more often). Show **CHALICE** from Timken.

En general, esto es el “cómo, el cuándo y el dónde” de nuestra fe católica.

=====

1. Oración diaria: Necesito a Jesús – oración personal a menos una vez al día.

-- El Padre Kapaun, mientras que era un seminarista, le escribió a una pareja comprometida de su pueblo y les mandó un crucifijo como un regalo para su boda. Les transmitió el mensaje de un sacerdote: **“díganles que lo cuelguen en la sala donde todos lo puedan ver. Y díganles que recen algunas oraciones juntos ante el crucifijo por la mañana o por la tarde. Si siguen esta práctica, Dios bendecirá su hogar y trabajo como Cristo prometió: ‘Pues donde están dos o tres reunidos en mi Nombre, allí estoy yo, en medio de ellos’”** (52).

2. Misa cada semana: Jesús se convierte una parte de mí; la Eucaristía me fortalece – la recepción digna de la Eucaristía los domingos y otros días de fiesta (o más seguido). Enseñar el **CÁLIZ** de Timken.

The Sacrament of Confirmation / **strengthens** the baptized / with the gifts of the Holy Spirit / through the holy anointing / to imitate Christ and / to spread and defend the Catholic Faith.

-- from Captain Joseph O'Connor, re September 1954:

Father Kapaun asked him for permission to celebrate Holy Mass, during artillery fire from the enemy. "Rounds were hitting ... about 150 yards [away], but **Father continued Mass. The look on his face – a look I can't describe, a look of saintliness or maybe one of unassumed dignity – one of a man so engrossed in the Holy Sacrifice that he was oblivious of what was happening – dispelled our fears. Not a man moved**" (183-184).

**HOLY CARD** to distribute.

**POSTER**: Mass in Korean cornfield on hood of jeep.

3. Monthly Confession: Jesus forgives my sins – I make a review of life, an examen, before the sacrament of reconciliation (recommended monthly, and whenever in a state of serious sin).

-- del Capitán Joseph O'Connor, acerca de septiembre 1954:

El Padre Kapaun me pidió permiso para celebrar la Santa Misa, durante los balazos del enemigo. "Los balazos estaban pegando ... a unas cien cincuenta (150) yardas [de cerca], pero el **Padre siguió con la Misa. La mirada de su rostro – una mirada que no puedo describir, una mirada de santidad o quizás una mirada de dignidad sin pretensiones – una mirada de un hombre tan envuelto en el Santo Sacrificio que ni siquiera se daba cuenta de lo que estaba pasando – todo esto nos quitó el miedo. Ningún hombre se movía**" (183-184). **ESTAMPITA** para distribuir. **CARTEL**: Misa sobre la tapa del *jeep* en un campo de maíz en Korea.

3. Confesión mensual: Jesús me perdona mis pecados – hago un examen de mi vida,– un examen, antes de recibir el sacramento de la reconciliación (se recomienda cada mes y cuando en el estado de pecado serio/mortal).

-- Regarding the soldiers who had not been practicing their Catholic Faith: **“we Catholic Chaplains have a large field to work in to bring back these ‘straying sheep.’ It is a great joy for me to be instrumental in bringing at least a few of them back into the fold (122). ... These lads need a priest very badly. I am getting some back to the sacraments, and I think I will get some back to attending Mass” (126).**

4. Study the Bible and the Catechism: I can’t love who/what I don’t know!

-- Fr. Kapaun had a great desire to interest everyone in Sacred Scripture: **“At Christmas of 1943 he gave every boy and girl in the Pilsen school a copy of the New Testament” (75).**

5. Witness the Good News: I lovingly share Jesus with others in forgiveness and service – being an active member of a parish community. I am impelled out of myself to love others.

-- Acerca de los soldados que no habían practicada su fe católica: **“nosotros, Capellanes Católicos, tenemos un campo grande que trabajar en traer de nuevo a estas ‘ovejas perdidas.’ Es un gran gozo para mí ser instrumento de que siquiera unas pocas de ellas regresen al redil (122). ... Estos chicos gravemente necesitan a un sacerdote. Estoy acercando a algunos a los sacramentos y pienso que algunos regresarán a asistir a Misa” (126).**

4. Estudiar la Biblia y el Catecismo: ¡No puedo amar al quién/lo que no conozco!

-- El Padre Kapaun tenía un gran deseo de interesar a todos en la Sagrada Escritura: **“En la Navidad de 1943 a cada niño y niña en la escuela de Pilsen le dio una copia del Nuevo Testamento” (75).**

5. Dar testimonio de la Buena Nueva: Comparto a Jesús con otros por medio del perdón y del servicio – ser un miembro activo de una comunidad parroquial. Soy impulsado más allá de mí mismo para amar a otros.

The Sacrament of Confirmation / **strengthens** the baptized / with the gifts of the Holy Spirit / through the holy anointing / to imitate Christ and / to spread and defend the Catholic Faith.

Writing to his bishop becoming a full-time Army Chaplain: “... **for surely a priest should be anxious to take up any cross for the love of God**” (92).

Escribiéndole a su obispo al ser un Capellán del Ejército de tiempo completo: “... **sin duda un sacerdote debe estar ansioso de tomar cualquier cruz por el amor de Dios**” (92).

=====

“But he said to them, ‘To the other towns also I must proclaim the *good news of the kingdom of God*, because for this purpose I have been sent’” (Luke 4:43). Let us live as a dedicated witness of Christ as **Fr. Kapaun did. – KAPAUN PRAYER** -- all.

=====

“Pero Jesús les dijo: ‘Yo tengo que anunciar también a las otras ciudades la Buena Nueva del *Reino de Dios*, porque para eso he sido enviado’” (Lucas 4:43). Vivamos como dedicados testigos de Cristo como lo hizo el Padre Kapaun. – **ORACIÓN DE KAPAUN** – todos.

The Sacrament of Confirmation / **strengthens** the baptized / with the gifts of the Holy Spirit / through the holy anointing / to imitate Christ and / to spread and defend the Catholic Faith.

El Sacramento de la Confirmación / **fortalece** a los bautizados / con los dones del Espíritu Santo / por medio de la santa unción / para imitar a Cristo y / para extender y defender la Fe Católica.

=====

Thanks to Archbishop Michael O. Jackels for the Good News & Kingdom Living outline.

Quotes from Fr. Arthur Tonne’s book “The Story of Chaplain Kapaun: Patriot Priest of the Korean Conflict,” 1954.

<http://catholicdioceseofwichita.org/father-kapaun>